

POČASÍ

Dnes má být střídavě oblačno, možnost sněžení nebo dešťových přeháněk. Teplota se bude pohybovat přes den kolem 40 stupňů.

Západní vítr má dosahovat rychlosti 8 až 14 mil v hodině.



JEDNA DENNĚ

"Soudruzi, sice jsem přišel pozdě, takže nevím, oč vlastně jde, ale dovoďte mi, abych k tomu poznamenal..."

ADDRESS:

SECOND CLASS POSTAGE PAID AT CHICAGO, ILLINOIS.

TELEFONY:

CA nal
6-3315

TO whali
3-5315

DENNÍ HLASATEL

THE OLDEST CZECHOSLOVAK DAILY NEWSPAPER IN THE WORLD

15¢

DENNÍ HLASATEL SLOUŽÍ 50,000 ČECHOSLOVÁKŮM.

DENNÍ HLASATEL SERVES 50,000 CZECHOSLOVAKS.

ROČNÍK — VOL. LXXXIV. CHICAGO, ILLINOIS 60608

V PÁTEK, 13. PROSINCE — FRIDAY DECEMBER 13, 1974

ČÍSLO — NO. 191

Denní Hlasatel je zapojený do zpravodajské sítě United Press International. — Denni Hlasatel is affiliated with the United Press International.

O AUSTRALSKÉM DNEŠKU

do jehož hospodářského života rušivě zasahují mocné odborářské unie, z nichž nejdůležitější jsou ovládány komunisty - se píše v zajímavém článku tamního krajského časopisu "Hlas domova". Čítujeme:

Téměř týden jsme nedostávali žádné dopisy. Pošta stávkovala. Onehdy jsme zase o víkendu seděli pěkně doma - nebyl benzin, stávkovalo se. A tak to jde den ze dne. Člověk neví, zda zítra bude moci jet vlakem nebo tramvají, zda dostane koupit mléko, zda si bude moci v bance vyzvednout své úspory. Není asi nikoho, kdo by nebyl postižen - ti, kteří poukazovali na nebezpečí už dávno, i ti, kteří se starají víc o fotbal než o politické dění a jsou ochotni dát svůj hlas třeba ďáblu, jen když jim slíbí pohodlný život.

Vnucuje se otázka: můžeme my, jako jednotlivci, dělat cokoliv proti zvlášť, která nás ušlapává? Nebo jsme, jak mnozí tvrdí, dokonale bezmocní? Domnívám se, že věci se nikdy

nevyvíjejí tak docela nezávisle na vůli každého z nás, jak by se zdálo. Proces, v němž odbory postupně získávaly moc nad národem, nebyl záležitostí několika dnů nebo týdnů. Pamatuji se, jak jsem před šesti lety jako nový přistěhovalec nastoupila místo ve velké továrně. Už po několika dnech se za mnou přihnalo sebevědomé, hrubé stvoření a hodilo mi přihlášku do odborové organizace: Tady to podepiš! Žádost byla vyslovena tak autoritativním tónem, že se ve mně všechno vzbouřilo. Odešla jsem snad ze socialistického ráje hledat nu Západě svobodu, abych teď byla nucena přispívat k jejímu omezení? Zástupkyně odborů ovšem uvažovala v jiných, čistě marxistických kategoriích. Vynucované členství v uniích vůbec nepovažovala za porušování demokratických principů. Jistě by však spustila povyk, kdyby někdo omezoval právo unií terorizovat jednotlivce a kumulovat moc, což je charakteristické pro všechny přívržence „levého“ směru, těmi s lidskou tváří počínaje a stoprocentními komunisty konče.

Před šesti lety ovšem v Austrálii vládli liberálové, ekonomie vzkvétala a nebezpečí komunismu se zdálo absurdní. Kdyby byla tehdy vláda násilně omezila moc unií nebo je dokonce zakázala, znemožnila by se a byla by označena za nedemokratickou, ba fašistickou. Neboť zásady demokratům přikazují zůstat demokraty až do úplného sebezničení.

Vraťme se však k historice s onou odborářskou soudružkou. Přihlášku jsem vzala, donesla ji (Pokračování na str. 5)

PANÍ FORDOVÁ SE SMĚJE...



vtípu, který ji vyprávěla 9ti letá Janie Gay Weaver, která je symbolem pro sbírku March of Dimes 1975 při její návštěvě v Bílém domě ve Washingtonu.



pro pana Franka Sleisnera, z Wheaton, Ill., za jeho podporu českého tisku, ho prohlašujeme mužem dne!

Vydavatelstvo Denního Hlasatele.



24 HODIN v zahraníčí



Stockholm - Švédsko - Slavný americký evangelista Billy Graham se sešel s exilovým sovětským spisovatelem Alexandrem Solzhenitsynem, aby probrali otázku náboženství ve světě. Graham nazval Solzhenitsyna mužem, kterého, pro jeho intelekt a morální odvahu,

svět dnes nutně potřebuje. Solzhenitsyn převezme ve Stockholmu Nobelovu cenu, která mu byla udělena před dvěma lety, kdy ještě žil v Sovětském svazu. Slavnosti se neúčastní Sovětský svaz a jeho satelité, s výjimkou Rumunska.

Londýn - Anglie

•• Policie ve Velké Británii vydala celostátní zatykač na muže, který je podezřelý z bombového atentátu ve městě Bath.

Bylo poškozeno několik obchodů, ale nikdo nebyl zraněn. Šest podezřelých, kteří byli zatčeni, bylo po výsledku propuštěno.

Canterbury - Anglie

•• Arcibiskup z Canterbury zahájil akci k získání 8 milionů dolarů, potřebných k záchraně proslavené canterburské katedrály z 8. století, která se působením vlhkosti nachází ve velmi špatném stavu.

Peníze musí být opatřeny ze

soukromých zdrojů, poněvadž zákon zakazuje vládě dávat církvím příspěvky.

Riad - Saudská Arabie

•• Saudsko arabská vláda a zástupci 4 amerických olejářských společností přerušili svoje rozhovory, tak aby Saudská Arabie se mohla zúčastnit konference olej produkujících národů ve Vídni. Jednalo se o možnosti znárodnění společnosti ARAMCO, která je americko - arabským kartelem.

Řím - Itálie

•• Jordánský král Husajn. v interview poskytnutém listu L'Europeo prohlásil, že věří, že nová válka na Středním východě

je nyní nevyhnutelná a může být vedena atomovými zbraněmi.

Za hlavní příčinu nebezpečí nové války považuje nedávnou arabskou konferenci na nejvyšší úrovni v Rabatu, kde osvobozovací organizace byla uznána za jediného oprávněného mluvčího Palestinců.

Nicosia - Cypr

•• Cyperský prezident arcibiskup Makarios oznámil zahájení rozhovorů o řešení cyperské otázky asi za 10 dní.

Odmítá však přímo jednat s viceprezidentem Rauf Denktashem, který je vůdcem cyperských Turků.

Saigon - Jižní Vietnam

•• Komunistickým jednotkám se podařilo obsadit dvě vládní představení postavení severovýchodně od Saigonu.

Stalo se tak v pátý den tuhých bojů, které už si vyžádaly 10 tisíc mrtvých a zraněných na obou stranách.

Tisíce obyvatel mekongské delty opouští svoje domovy, kde se nyní pracuje na sklizni bohaté úrody rýže, poněvadž se předpokládá, že komunisté se budou tuto sklizeň snažit získat násilím.

Mexico City - Mexico

•• Gangsteři vyloupili najednou dvě banky, které byly přes ulici.

Při přepadení, které lupičům vyneslo přes 200 tisíc dolarů, byly zavražděny 4 lidé.

Mezi gangstery byly tři ženy. Je to nejkrvavější bankovní loupež v dějinách Mexika, poněvadž došlo k těžkým poraněním řady dalších osob. převážně bankovních strážců a policistů.

- Chytit tě mohou pouze za ta slova, která dokáží pochopit.
- Malá odměna poníží více než žádná.

Z ČESKOSLOVENSKA MUŽSKÉ POLOBOTKY

vzhledně, široké a pohodlné, pravá kůže, speciální cena \$17.95; pantofle, papírečky vysoké a nízké, pro ženy a muže.

MACH SHOE DEPT.

3720 WEST 26th ST. 191km

Vánoční kouzlo

BUDE MÍTÍ VÁŠ DOMOV
S NĚCÍM NOVÝM.

Nejnovější výběr draperií, záclon, bed spreads, soubory do koupelen, karpety, polštáře, deky, blankety, ručníky, prostěradla a různé vánoční dárky. — Přijďte si prohlédnouti naše krásné obchody s nejnovějším výběrem kvalitního zboží.

Ondrus & Son

6533 W. CERMAK RD., BERWYN
3935 W. 26th ST. CHICAGO

Dobrý obchodní výkon je provádět bankovníctví tam, kde obdržíte ÚPLNOU BANKOVNÍ SLUŽBU

- Spořitelni účty
- Šekovní účty
- Drive-in okno
- Markyčové půjčky
- Půjčky na zvelebení domů
- Svěřeníctví
- Automobilové půjčky
- Bezpečnostní skřínky
- Půjčky na domovy



First National Bank of Cicero

6000 W. Cermak Road, Cicero • OL 6-3000

Member of Federal Deposit Insurance Corp.

CIHAK World Travel, Inc.

NABÍZIME VÁM spolehlivé vyřízení cesty po Spojených státech a Kanadě, na Hawaii, Mexika, Karibské ostrovy, do Evropy, anebo kamkoliv ve světě. Vyřizujeme pozvání Vašich příbuzných z Československa na návštěvu do USA. Pište neb zavolejte do úřadovny:

6302 W. CERMAK RD., BERWYN, ILLINOIS 60402

Bláža J. Čiháková, předsedkyně

V předměstí volejte: 795-9050 - v Chicagu 242-6110

Nejsrdečnější blahopřání k 50. narozeninám

DRAŽEMILOVANÉ MANŽELCE, MAMINCE A TCHYNI, PANI

MARII MINÁŘÍKOVÉ

(spolunajitelka MINARIK BAKERY, 5832 West Cermak Road, Cicero, Illinois).

JEJÍ VZÁCNÉ NAROZENINY PŘIPADAJÍ NA DNEŠNÍ DEN, PÁTEK,
DNE 13. PROSINCE 1974.



Manželko a maminko ty naše zlatá,
spěcháme s přáním k Tobě,
bud' ty s námi dlouhá léta
šťastná, zdravá v každé době.
Ať jen květy růže krásné,
najdeš v cestě životem.
bud' dlouho s námi naše drahá,
vždyť Tě tolik milujem.



Vše nejlepší hlavně hodně zdraví z upřímných srdcí přejí:—

Manžel, dcery ANNA a MARIE KORTÁNEK s manželem.

DENNÍ HLASATEL

1545 West 18th Street, Chicago, Illinois 60608

Telefony: CAnal 6-3315 a TOWnhall 3-5315

SECOND CLASS POSTAGE PAID AT CHICAGO, ILLINOIS.

Published daily Tuesday through Saturday except Sunday, Monday & Holidays by the Denní Hlasatel Prtg. & Publ. Co., 1545 W. 18th Street, Chicago, Illinois 60608. — Subscription prices in U.S.A. by mail: \$28.00 per year; \$17.00 per half-year.

CANADA: Money Order, Express Money Order or Bank Draft: \$30.00 per year; \$18.00 per half-year.

Předplatné poštou v U.S.A.: \$28.00 na rok; \$17.00 na půl roku. Předplatné do KANADY: Poštovní poukázkou (Money Order), Expressní poukázkou (Express Money Order), neb bankovní poukázkou (Draft): \$30.00 na rok; \$18.00 na půl roku.

PENÍZE DO PSANÍ NEDÁVEJTE!

Denní Hlasatel vychází denně od úterka do soboty.

Nepodepsané příspěvky neuveřejňujeme, anonymní dopisy házíme do koše. Denní Hlasatel je tribuna otevřenou pro všechny čtenáře, bez rozdílu politické či spolkové příslušnosti a náboženského vyznání. Upozorňujeme, že redakce se nemusí vždycky s uveřejněnými články ztotožňovat. — Redakce si vyhrazuje právo zkracovat zaslání články.

AMERICKÉ ZPRÁVY



Spojené národy, N.Y. -- Zástupce Rudé Číny v OSN Huang Hua není příliš šťasten s rozhodnutím této organizace ponechat jednotky OSN v prostoru mezi oběma korejskými státy. Tyto jednotky jsou reprezentovány výlučně Američany. Ponechání

40 tisíc vojáků v prostoru demarkační linie představuje vážnou porážku pro Čínu a Alžírsko, které se domáhaly jejich okamžitého odchodu. Jak vidíte z výrazu jeho tváře, ani jeho náměstek Chou Nan zrovna nezářil štěstím.

AUSTIN, TEX.

• Ekonom university Texas je si jist, že veliký příliv mexických ilegálních dělníků do Spojených států, vytváří stínovou pracovní armádu, která ohrožuje životní úroveň všech Američanů. Je to zpráva ekonoma Vernon Briggse pro konferenci o migračním dělnictvu, která se bude konat v Berlíně.

BOSTON, MASS.

• Čtyři bílá děvčata byla zraněna při rasových bojích v jedné jihobostonské vyšší škole. Občanská skupina žádá okamžité zastavení vyučování, pokud nebude zajištěna úplná bezpečnost pro všechny studenty.

NA VÁNOCE
GRANÁTY — KŘIŠTÁL
Z ČESKOSLOVENSKA.
Veliký výběr jemného porcelánu pro a
než 12 druhů z Bavorska, Polska a Anglie
MACH IMPORTERS
3720 W. 26th STREET 5pxm

nemohou zastavit vývoz obilovin do arabských zemí, aby tak dosáhly snížení ceny surového oleje. Potřebujeme prý arabskou naftu daleko více, než Arabové potřebují naše obiloviny.

LOWELL, FLA.

• Čtyři uprchlé trestankyň propustily svoji rukojmí, neporaněnou, a vzdaly se policii. Uprchlíci byly zeslabeny hladem, žízni a zimou.

Jedna z uprchlic byla odsouzena pro vraždu a dvě pro pokus vraždy.

Všechny čtyři se nechaly během pobytu ve vězení tetovat tak neslušnými výrazy a obrazy, že policie se je neodvážila dát do jejich popisu v zatýkači a na plakát, které oznamovaly jejich popis.

Little Rock, Ark.,

Mluvčí policie doufá, že bude možné poskytnout nemocniční léčení bývalému leteckému důstojníku Shirleyovi, který vylezl na mostní pilíř a kde se střelil do břicha.

Bývalý letecký důstojník byl již v lékařském ošetření v nemocnici pro veterány, kde dostal celkem 26 šoků.

Je jen záhadou proč byl z nemocnice propuštěn, protože pacient, který dostane takovou dávku není schopen se pohybovat mezi lidmi.

Zatím nebylo podáno proti Shirleyovi hlášení ze strany policie, která věří, že celého případu a jeho zdravotního stavu se ujmou vojenské úřady.

NA VÁNOCE
LEPŠÍ NÁBYTEK

Máme kvalitní nábytek, zařízení pro celý příbytek. Hotové nebo na splátky. Zdarma dodáme.

MACH FURNITURE

3720 W. 26th STREET 5pxm

HAŠEK RITE-WAY
ROOFING CO.

STŘECHAŘSTÍ KONTRAKTOŘI
2639 So. Kedzie Avenue

Dělníci pojištění,
Telefon Bishop 7-1212 171xm

Československá Ženská Národní Rada v Exilu

SRDEČNĚ ZVE NA

TRADIČNÍ

VÁNOČNÍ BAZAR

V NEDĚLI, DNE 15. PROSINCE 1974,
SÁL PEACOCK a CAMELIA v budově OLYMPIC,
6146 západní Čermákova třída, Cicero.

Otevřeno od 11:00 hod. dopol. do 6:00 hod. večer.

Vkusné a praktické vánoční dárky, umělecké předměty, ozdoby na stromeček, košíčky s čajovým pečivem, zdobené perníčky a jiné.

TEPLÉ OBĚDY — NÁPOJE — DORTY A KÁVA.

VE 3:00 HODINY DĚTSKÝ PROGRAM A
NADÍLKA OD MIKULÁŠE.

VSTUP VOLNÝ.

NOVÉ! NEJVYŠŠÍ ÚROKOVÉ SAZBY!
u **WESTERN NATIONAL BANK OF CICERO**
5801 West Cermak Rd., Cicero, Illinois, tel. 656-2000

7% CERTIFIKÁT VKLADU
4 ROKY (\$1,000 MINIMUM)

TAŽTE SE NA VÝŠÍ SAZBY NA Certifikáty vkladu, od \$100,000 nebo více.
7 1/4% Certifikát vkladu 2 1/2 ROKU A PŘES (\$1,000 MINIMUM)
6 1/2% Certifikát vkladu 1 AŽ 2 1/2 ROKY (\$1,000 MINIMUM)
6% Bankovní knížku čas. vklad 1 rok (\$500 minimum, přídát kterýkoliv obnos kdykoliv)
5 1/2% Bankovní knížka 90 DNÍ (\$500 MINIMUM — PŘÍDAT KTERÝKOLIV OBNOV KDYKOLIV)
5% Prav. úspory na bankovní knížku Přídát a vybrat kdykoliv

THE WESTERN NATIONAL BANK
VYPLÁCÍ NEJVYŠŠÍ ÚROK ZÁKONEM POVOLENÝ.

141xm

Tuzex

NEJOBLÍBENĚJŠÍ DÁREK VAŠIM DRAHÝM.
OBJEDNEJTE VČAS NEŽ BUDE PŘEDVÁNOČNÍ NÁVAL.

KRAJANSKÝ ZÁJEZD NA HAWAII — 15 DNÍ — 4 OSTROVY.
ODLET 11. ÚNORA — CENA \$569.00.

CARIBBEAN CRUISE — 7 DNÍ PLUS 2 DNÍ V MIAMI A
DISNEY WORLD — ODJEZD 8. ÚNORA — CENA \$675.00.

NA VAŠE POZVÁNÍ ZAŘÍDÍME NÁVSTĚVU
VAŠICH PŘÍBUZNÝCH.

Veškeré informace obdržíte u

WEBER TRAVEL AGENCY

7034 WEST CERMAK ROAD, BERWYN, ILLINOIS 60402
BI 2-1512 • PI 9-1333 1pxm

UKLÁDEJTE SPOLEHLIVĚ U
GUARANTY

SAVINGS and LOAN ASSOCIATION

3854-56 W. 26th STREET (roh Springfield Ave.)
CHICAGO, ILL. 60623 — CRawford 7-5300

OPATRNOSTI NIKDY NEZBÝVÁ!

Platíme 5 1/4% dividend na spořitelní účty

Veškeré vklady pojištěny do \$40,000
vládní agenturou:

"FEDERAL SAVINGS AND LOAN
INSURANCE CORPORATION"

PRAGUE SAUSAGES
& DELICATESSEN

(JOHN a JAROSLAVA FOLTÝN, majitelé)

6312 WEST CERMAK ROAD, BERWYN, ILLINOIS,
TELEFON 484-9798

V ÁNOCE SE BLÍŽÍ

a proto nezapomněte na vánoční objednávky. Jako každý rok
budeme mít opět kuba, smažené ryby, saláty, rybi polévku
atd. — Budeme též prodávat kapry a jiné druhy ryb.
MÁME DENNĚ ČERSTVÉ MASO A DRUŽEŽ.

151xm

GEORGE KYSELA

VEŠKERÉ OPRAVY COLOR, BLACK A WHITE T.V., STÉREA, 8 TRACK
CASSETTE TAPE RECORDERS (MAGNETOPHONY)

2819 SO. HARLEM AVE., BERWYN, ILLINOIS • TEL. 788-2580
(vedle Smith Machine Books)

CHCETE UŠETŘIT? PŘINESTE VAŠI TELEVISI K NÁM. 8pxm

Svatba ve vaší rodině? Snoubencům uděláte nej-
větší radost zadáním oznámky do Denního Hlasatele



Telefonicky z Washingtonu



Jiří MATĚJ NEUMANN

■ Mistru světa v těžké váze Muhammad Alimu se dostalo slavnostního přijetí prezidentem Fordem v Bílém domě.

Ali řekl prezidentovi, že se dopustil omylu, když ho pozval do Bílého domu, poněvadž se mu tam tak líbilo, že se rozhodl připravit pana Forda o zaměstnání.

★ John C. Sawhill, odcházející vedoucí z federální komise pro energii prohlásil, že komise nařídila rafineriím gasolineu, aby nezvyšovaly ceny, ale rafinerie prostě ignorovaly nařízení této komise načemž vydělaly biliony amerických dolarů a tím ochudily americké občany a spotřebitele.

Jiný člen komise pro energii Phillips S. Hughes řekl, že výdělek olejářů po zvýšení ceny gasolineu se pohybuje mezi jedním a dvěma biliony dolarů.

Celý případ je stále komplikován tím, že společnosti se vymlouvají na nové investice pro hledání jak naftu, tak i jiných energetických zdrojů.

— President Ford je pod tlakem v jeho hospodářském programu, protože inflační problém je celosvětový a zároveň, že společně s inflací kráčí i nezaměstnanost, která je rovněž celosvětovým zjevem.

President Ford si je plně vědom, že je dnes ve Spojených státech největší nezaměstnanost v posledních 121 letech. Další starosti dělá pres. Fordovi další pokles ceny zlata na burse v Londýně, kdy jedna unce stála včera 174 dolarů.

Podle Washington Post: Nixon se bál lidí, ale byl přý inteligentní. President Ford se lidí nebojí, ale jsou obavy, že není dost inteligentní. Prosím vás, kdo

se již jednou těmto novinám zavděčil!

— Celkem pět států se rozhodlo, že nebudou pořádány inaugurační slavnosti pro zvolené guvernéry a sice jedná se o následující státy: Florida, Kalifornie, Nevada, Minnesota a Texas.

★ První dáma ve Spojených státech manželka presidenta Forda pani Betty Fordová uspořádala tradiční vánoční hostinu pro děti diplomatů ve Washingtonu.

Okolo 500 dětí se dostavilo, kde byly pohoštěny a obdarovány dárky od Santy; rovněž vystoupil pro děti diplomatů Mickey Mouse a kanadský kouzelník, který předevedl trik jak zmizet, ale napřed když dostal dobře zapláceno.

★ Mluvčí sovětského velvyslanectví ve Washingtonu řekl novinářům, že jeho vláda nemá námitky proti dosud nepojmenovanému projektu Spojených států vyslat do vesmíru biologický satelit.

Podle mluvčího U.S. space agencie je další krok ke spolupráci na bádání ve vesmíru společně s vědci Sovětského svazu.

— Kongres rozhodl velkou většinou, aby byla, až na další, zastavena pomoc ve vojenské výzbroji pro Turecko a zároveň povolil částku ve výši 25ti miliónů dolarů pro pomoc uprchlíkům na ostrově Cypru.

— Senátní vůdci zkrátili debatu o uvolnění pro obchodní styk se Sovětským svazem, aby ještě před zahájením nového Kongresu se dostal do rukou presidenta Forda.

Jedná se zejména o uvolnění vystěhovalcům sovětských Židů.

Kongres se obává, že se může stát, že Kongres toto nezařadí do "Christmas Package" a že bill projde jednáním rychle a bez dlouhé debaty.



Washington, D.C. - President Gerald Ford při svém projevu v obchodním koncilu v Mayflower hotelu řekl, že má připravený plán proti inflaci a že bude bojovat proti recesi a inflaci stejně jako by bojoval se samotným ďáblem.



—1972— 13. PROSINCE —1974—
VZPOMÍNKA

Bolné vzpomínky připadají na dnešní den, neboť jsou tomu dva roky, co od nás navždy odešel náš drazemilovaný manžel, syn a bratr

EDWARD SLOVÁK

A NYNÍ DRÍME SVŮJ VĚČNÝ SEN V MAUSOLEU NA ČESKÉM NÁRODNÍM HRBITOVĚ

Dva roky je již tomu, co spíš sláde v hrobě, kam my rádi často přicházíme k Tobě, abychom aspoň takto chvíli byli spolu a si ulehili trochu ve svém bolu. V hrobě odpovídá srdce Tvoje zlaté, ve dne v noci vzpomínáme na Tebe, kterak jsi nás všechny vroucně miloval a o nás věrně, vše pečoval. Je to láska, jež nás k hrobu Tvému vede, neboť třeba že jsi mrtev, milujeme Tebe.

Památku nezapomenutelného tímto uctívají:—

BESSIE SLOVÁK, milující manželka; ANNA SLOVÁK, matka; sestra a bratři, jménem celé rodiny.



—1971— 13. PROSINCE —1974—

VZPOMÍNKA

Přesmutné vzpomínky přináší nám dnešní den, neboť jsou tomu již tři roky, co k věčnému odpočinku se odebral náš drazemilovaný manžel, otec, tchán a dědeček

VÁCLAV SMOLA

A NYNÍ DRÍME SVŮJ VĚČNÝ SEN NA WOODLAWN MEMORIAL PARK HRBITOVĚ

ČEST BUDIŽ JEHO PAMÁTKE!

K uctění světlé a nehybnoucí památky věnuje:—

MONICA SMOLA, milující manželka, jménem celé rodiny.



—1966— 13. PROSINCE —1974—

VZPOMÍNKA

K UCTĚNÍ PAMÁTKY MÉ DRAZEMILOVANÉ MANŽELKY

ROSE MIKRUT

A NYNÍ ODPOČÍVÁ V POKOJI NA WOODLAWN MEMORIAL PARK HRBITOVĚ

Spí sladce krásný sen, já vzpomínám na Tebe každický den. Vím ale jistě, že v dobu rozhodnou, též já půjdu za Tebou.

K uctění světlé a nehybnoucí památky věnuje:—

JOSEPH J. MIKRUT, manžel.



Woodlawn

VĚNCE A ZIMNÍ DEKORACE
NYNÍ VYSTAVENÉ V NAŠEM
SKLENÍKU.

JEHLIČNATÉ PŘIKRÝVKY
NA HROBY
BUDOU VYSTAVENÉ PO
4. LISTOPADU.

Celý hřbitov je ve všeobecné péči. Žádný poplatek za sekání trávy. — Žádné mimořádné poplatky.

Venkovní zahradní kryty od \$550.00 výše
Vnitřní mausoleum kryty od \$1,000.00 výše
Žádoucí lofy tak nízko až \$155.00 za hrob

WOODLAWN

CEMETERY
MAUSOLEUM
CREMATORY
COLUMBARIUM
CHAPEL

7600 West Cermak Road, Forest Park 60130

442-8500

151cm

ČERMÁK POHŘEBNÍ ÚSTAV

NEJSTARŠÍ ČESKÝ POHŘEBNÍ ZÁVOD
V CHICAGU A OKOLÍ

5842-44 WEST CERMAK ROAD, CICERO

Založený r. 1880

Tel. OLYMPIC 2-0243

WILLIAM J. SEDLÁČEK

WARNER'S
CARY - GROVE
FUNERAL HOME
CARY, ILLINOIS
SERVING FOX RIVER GROVE
AND CARY, ILL. 1pxm



Francouzský satirický časopis *Le Canard Enchaîné* přinesl článek:

"Viděno v Československu"

Dokončení

Komunistické strany Československa vyhodila čistka po Dubčekově pádu (vyloučením a neprověřením) na dlažbu pět set tisíc lidí. Pěkná hromádka! A když se pak dozvíte, že ztratit stranickou legitimaci znamená také ztratit místo, začnete chápat, jak funguje černý trh s pracovní silou. A když stojíte o vysvětlení ještě podrobnější, pochopíte zcela.

Pět set tisíc nakažených nelze jen tak jednoduše odsoudit k smrti hladem; je třeba je nějak znovu zapojit. Přednost dostávají v odvětvích, která nemají nic společného s jejich původním povoláním a jsou pokud možno co nejnižší na společenském žebříčku. I z Dubčka je cosi jako zahradník. Výsledkem jsou oni "jarem prokletí" - bývalí profesori, novináři, rozhlasoví technici, odborní dělníci - kteří robotí na svých nových pracovištích a sou kdykoli připraveni reagovat na pokyn muže v "Mustangu". Aby si připešili. A taky, aby ruka nebo hlava nevyšla z cviku.

To vše zní dosti smutně - a dře "hon na proradnou imiji" dále pokračuje. Štírdavě prostřednictvím politické policie - mocnější, než kdy jindy - a nových podnikových ředitelů, kteří chtějí dokázat svou "loyalnost". Jak řekl jeden pražský občan: "Mimo jakékoli podezření jsou dnes pouze ti, kteří se za stalinismus zkompromitovali: - staří konzervativci z novotnovské partaje a fizlové."

Erenburg napsal - ale to bylo v roce 1962, kdy padly stalinovy pomníky - : "Když svědkové mlčí, rodí se legendo". Pražská legenda se jmenuje - hojnost. Črámy polykají zboží a jsou pořád plné. Hospodářský zázrak? Svým způsobem ano. Ale zázrak pouze pro

ono "souběžné hospodářství", plod ilegálního pracovního trhu. Asi tak milion lidí (Československo má přes třináct milionů obyvatel), kteří potajmu kutí, představuje každý měsíc dosti značný pohyb peněz. A ať už se platí za prokázané služby, nebo se podplácí funkcionář či onen prohnálec v červeném "Mustangu", černá mzda se nakonec zase vrátí do oficiálního oběhu. Ovšem tohle všechno vlastně řídí vláda.

Pražané hovoří s jistým úsměvem o "Husákově paktu". Za politickou poslušností (normalizaci), kterou udržuje v Československu, dovolili Sověti generálnímu tajemníkovi Komunistické strany, aby hrál hru s názvem: "máme se lépe": víc másla, víc hrnců, víc praček - a méně nebo žádné kanóny (Československo je velký výrobce zbraní). leč stroje pro spotřební průmysl. Také část těžkého průmyslu, vyrobějící zatím výlučně pro Radu vzájemné hospodářské pomoci, byla přeorientoována a produkuje výrobky lehkého průmyslu pro tuzemsko. A bez černé mzdy. Což všechno vysvětluje, proč policie přivře oči nad vadami socialismu, který sama reprezentuje. Samozřejmě jen tehdy, je-li zajištěn "politický klid". A to je.

"Politika? Co to vlastně je?", zeptal se přítel - spisovatel, který nepublikuje, neboť jeho práce nebyly uznány za "pravověrné". Seděli jsme u televizoru. Na obrazovce se v Moskvě přátelili Brežněv s Nixonem. "Podívej se, není žádná naděje! Ani pro nás, ani pro Chile!" O dva dny později mi vylíčil svůj případ jeden architekt. Až do loňska unikál neustálým prověrkám. Asi na něho zapomněli, jak se říká. Pak kolovala výzva ve prospěch politických vězňů. On ji - jako řada jiných - podepsal, protože - copak to můžeš odmítnout? Výsledek: všichni vyletěli z podniku. "Jistě. Mohl jsem udělat sebekritiku. A vzali by mně zpátky. Ale co pak? Tady se to všechno může kdykoli změnit a pak mi budou tu sebekritiku předhazovat. Ostatně - nejdůležitější je nedat se pověsit. Když přežiješ, riskuješ, že se jednoho dne staneš předsedou vlády. Podívej na Husáka!"

A tak to skutečně je. Staré české přísloví říká, že "člověk si zvykne na

všechno, i na šibenici, ovšem pod podmínkou, že ho tam nechají dost dlouho viset." Nuže, poznal jsem pár těch, kteří "visí". Přezívají - a dobře - díky práci načerno. Jeden bývalý televizní technik mi řekl: "Čeho by se ode mne, od malého kameramana, mohl obávat mocný ředitel Pixa, který po dvacet let rostl spolu s tajnou policií? Naprosto ničeho. Ale když začne někdo zvláště pilný odhalovat, že jsem byl v roce 1968 členem závodního výboru v našem studiu, pak to padá zároveň i na ředitele. Tak jsem teď u kotle v nemocnici. Jistě, nemocnice je špatně vytápěna. Ale protože všichni potřebují fotografii - na legitimace, ze svatby, rodinku -, tak platím za dobrého topiče." A podobně hovoří někdejší vysoký funkcionář ministerstva kultury: "I když teď dělám v jednom časopise pro děti poslička, nezapomněl jsem ještě na své právnícké studia. A pámbu ví, kolik lidí teď potřebuje právníckou porad!"

Správní lidé na správných místech. ... Hlídač na leštištním parkovišti býval inženýr. Ti, kteří ho znají, říkají, že to je vynikající - "černý" elektrikář. Stejně jako metafora v zoologické zahradě - kdysi dílovedoucí ve Škodovce - je eso jako instalér.

"Jitka je teď u nás nejmódnější zpěvačka. No a já pro ni píšu písničky. Nemohu je podpisovat, ale slušně to vynáší. ... Ten, který se zřídka veškeré autorské marnivosti, je dnes zaměstnan v půjčovně aut. Poznal jsem ho v době, kdy byl členem orchestru slavného divadla. Odstraněn v rámci normalizace".

"Socialismus vyřeší všechny problémy", hlásá jeden oficiální plakát. Neznámá ruka sem připsala: "Hlavně ty, které jinde neexistují". Ten dodatek ovšem znamená víc než neuctivost pouze pro ty, kteří si dělají iluze. Slavný odpor z 21. srpna už dávno ztratil na lesku. Je omezen na pár stovek lidí, kteří jsou izolováni a pod stálým policejním dohledem; ztratili už lidovou podporu. Někteří z oněch opozičníků jsou stále ovšem nepohodlní a před vězením je chrání snad jen to, že se o nich v zahraničí obecně ví. Úřady se jich tedy pokoušejí zbavit tím, že jim nabízejí dlouhodobé pobyty v zahraničí, doufajíce, že využijí nabyté svobody a vysloví se veřejně a otevřeně vůči režimu. Tím

SMETANOVY "DVĚ VDOVY"

POPRVÉ V AMERICE

Československá i americká kulturní veřejnost si připomněla letošní dvojí Smetanovo jubileum (150. výročí skladatelova narození i 100. výročí premiéry jeho komické opery *Dvě vdovy*) americkou premiérou *Dvou vdov* v sobotu 26. října t. r. v proslaveném Lisnerově auditoriu na universitě George Washingtona v hlavním městě Spojených států. Americká premiéra této opery se uskutečnila v plném pěveckém, orchestrálním a choreografickém obsazení a scénické výpravě.

Hlavní zásluhu o toto plnokrevné divadelní premiérové představení *Dvou vdov* mají následující umělci: hudební ředitelka Lida Brodenová, zkušená operní a koncertní pěvkyně, známá z působení v brněnské opeře i z dlouholeté umělecké činnosti v New Yorku, ředitelka představení Dagmar White, která zpívá sopránovou roli Anežky, a která je absolventkou Kansaské státní university, známé Juilliardovy hudební školy a hudební fakulty Kolumbijské university; Madame White vyučovala zpěv na státních konservatořích Kolumbie, Dominikánské republiky a Nicaragua, kde také dostala státní pěveckou cenu; Martha Randall, která ve *Dvou vdovách* zpívá Karolinu, a jež po absolvování hudební fakulty Kansaské státní university zvítězila v soutěži 15 koncertů Kansaské filharmonie; získala rovněž zvláštní cenu za zpěv u operní společnosti v Santa Fe a vystudovala poté operní školu v Mnichově, odkud se vrátila do Washingtonu, kde je známá jako hlavní sopránistka v oratoriích, operách a koncertech; tenorista Henry Noldan, zpívající ve *Dvou vdovách* sólovou roli zamilovaného Ladislava Podhájského, absolvoval syrakuskou konservatoř a zdokonalil si pak hlasovou techniku v Německu, a který kromě pěveckého působení v operním souboru americké armády v Evropě měl vlastní koncerty v šesti státech Unie, kde již také mezi jeho operními sóly byl Jeník ze Smetanovy *Prodané nevěsty*; barytonista Jared Collard, který ve *Dvou vdovách* zpívá sólovou roli komického hajného Mumlala, a jenž po studiu zpěvu na Marylandské státní universitě školil svůj hlas v zahraničí a po návratu do USA studoval zpěv u Laszla Halasse; tenorista Chris Linstrom a sopránistka Shirley Bosta, v roli mladého zamilovaného páru Tonika a Lidky, mají také značnou hudební a pěveckou erudici i koncertní zkušenosti (Shirley Bosta dokonce získala titul mladé zpěvačky Roku 1963); prof. Stephen Prussing, významný a ve washingtonské oblasti již 20 let známý dirigent a vynikající pianista, někdejší absolvent

Juilliardovy hudební školy, pozdější děkan hudební fakulty koleje Marjorie Websterové a nynější ředitel chrámové hudby na universitě G. Washingtona, choreografka premiérového představení Milica Hasalová-Svehlová, absolventka washingtonského baletu a university G. Washingtona, členka britské Královské taneční akademie, která choreograficky spolupracuje s washingtonskou operou a jež - kromě vlastní baletní školy a celovečerních baletních programů - také spolurídí skupinu komorního baletu; architekt Zdenko Rakušan a profesor Antonín Svehla, kteří navrhli a vypracovali scénu a výpravu - za spolupráce Moniky Rokusové - slavnostního představení - *Dvou vdov*.

Všechna uvedená jména jsou tedy zárukou, že v Americe poprvé český zpívaný *Dvě vdovy*, pod patronátem klavírního virtuosa Rudolfa Firkušného, za čestného před seductivní senátora Romana Hrušky, vyzní jako významná kulturní akce místní skupiny SVU na oslavu národního díla - hudby Bedřicha Smetany.

Bonds are
for cashing in
on an
education.



It takes more than brains to get an education. It takes money, too. And that's where U.S. Savings Bonds come in handy. For a lot of people, Bonds can make the difference between going to college or going to work. U.S. Savings Bonds. See ... you're learning already.



Take
stock
in America.

Buy U. S. Savings Bonds

způsobem byl například zbaven občanství šachový velmistr Pachman.

1545 W. 18th Street
Chicago, Illinois 60608
Uzávěrka v 10:00 hod. dopol.
pro příští den

MALÝ OZNAMOVATEL CLASSIFIED

TELEFONY:
CHICAGO: 226-3315
PŘEDMĚSTÍ: 863-5315

DODÁ VÁS INZERÁT DO 30,000 ČESKOSLOVENSKÝCH DOMÁCNOSTÍ V CHICAGU A PŘEDMĚSTÍ

8. DENNÍ HLASATEL
13. PROSINCE 1974

PŘIJMU SE

GENERAL OFFICE

\$8,500.00 PLUS

Liberal Life, Hospital and Medical Insurance; Bonus; Paid Vacation. A Good place to work, with nice people.

Unusual opportunity for an intelligent, mature, dependable, pleasant, competent and accurate person in all office skills. Someone who cares and wants to be involved in growing business.

REQUIREMENTS

Superior Telephone Personality.
Accurate Order Typing 45 WPM

FIGURE APTITUDE

Work With Minimum Supervision

787-9600

AMERICAN BUSINESS
FORMS, INC.
230 W. SUPERIOR ST.

B & A MECHANIC
AND FRONTED ALIGNMENT
MAN — EXPERIENCED.

Good Year Tire Center
8517 So. Cottage Grove

487-8500 — Call for appointment.

COUPLE WANTED

Man for general maintenance for Catholic School and Church. — Woman for rectory. Cook and light housekeeping. Small house available in Bolingbrook, Ill. at Rout 30 and 55. Stevenson Expressway. PLEASE CALL 739-6194

WELDER

Experienced Welder needed. Good pay and benefits. Apply in person.
MIDWEST FABRICATORS
1400 So. Stewart Avenue,
Riverdale, Illinois

CAR BILLER

For Winnetka automobile agency moving to Glenview.

Contact Mrs. Huber at
446-9595

SECRETARY

Dictation required, varied duties. Insurance broker, modern office.

922-3850

OBCHODNÍ PŘÍLEŽITOST

NEWSTAND FOR SALE
IN CICERO.

Good location. Reason for selling, poor health. — Write to:

Hlasatel, Box No. "Z-9".

Svatba ve vaší rodině?

Snoubencům uděláte
radost zadáním oznámky
do Denního Hlasatele

SLUŽBY

HLEDÁM PANÍ
NA DOMÁČÍ PRÁCI

DVA DNY V TÝDNU
V BROOKFIELD
485-0547

PRONAJME SE

PRONAJME SE 3 POKOJ.
VYTÁPĚNÝ BYT,

OKOLÍ 25. A 54. ULICE.
\$120.00 MĚSÍČNĚ.

656-1942

PRONAJME SE POKOJ
NA SPÁNÍ

SDÍLET SE MNOU
DOMÁCNOST.

GU 4-1411

PRONAJME SE

V ČESKÉ KALIFORNI 4 pokojový plynem vytápěný byt na prvním poschodí. 2 ložnice. Žádné děti anebo zvířátka.

LA 1-3142

PRONAJME SE 2 1/2 pokoje
zařízené, poblíž 27. ulice a Austin
Blvd., Cicero. Hodí se pro staršího
pána anebo paní. Volejte po 6:00
hodině večer.

652-5650

STAVEBNÍ ODBOR

VEŠKERÉ ZEDNICKÉ A
CEMENTÁŘSKÉ PRÁCE.

Opravy komínů, chodníků. Garážové podlahy, patia. Vymazávání zdí. Vnitřní a venkovní barvení.
Kuba Froněk — 788-3761

VEŠKERÉ PRÁCE

zednické a cementářské, schody,
floory a nové komíny provádí

FRANK FRONĚK, Sr.

2620 S. Harvey Ave., Berwyn, Ill.
telefon 749-5066

VEKO CONSTRUCTION & REMODELING

749-3249

Veškeré práce zednické, cementářské, komíny, vymazávání zdí, střechy, korytká atd. — Vnitřní a venkovní barvení, čistění, mytí zdí, landscaping a hauling. Komplexní remodelování kuchyní, koupelen, rekreační a garáže naše specialita.
LARRY VEJROSTA

BOILERS, FURNACES, Airconditioners, Electronic Filter Humidifiers odborně instaluje a opravuje

EMIL HRACH

Heating — Airconditioning

447-2844

HAULING

ODVEZU

Vaše staré cihly, starý nábytek anebo co máte k odvezení, za minimální poplatek.

LADDIE KOPŘIVA

GUnderson 4-6544

RŮZNÉ NA PRODEJ

HLEDÁM starý nábytek, dřevěné lednice, kulaté stoly a židle. China cabinet (kredenc), řeznický špalet, lampy, panenky, nádobí, vázy, obrázky a hračky. Zaplatím nejvyšší cenu.

JERRY STARÝ — 788-4804

SOUBOR DO OBYTNÉHO
POKOJE,

malý stůl, kávový stůl, stojánek na časopisy, celkem 3 kusy. \$100.00 anebo nejvyšší nabídka.

863-5315

1 REKREAČNÍ STEREO

a umělým krbem A.M. - F.M.; menší bar, stereo přehrávač rekordů \$150.00 anebo nejlepší nabídka.

Volejte 863-5315

POTĚŠTE SVÉ DRAHÉ
K VÁNOCŮM

pekným gramofonovým albem. Vyžádejte si seznam u
ZDENKA PRAŽÁKA, 1482
Larchmont Ave., Lakewood,
Ohio 44107. Čistý výtěžek z
prodeje je určen na udržení
českého rozhlasu v Clevelandu.

Překlady a Emigrační věci

VEŠKERÉ PŘEKLADY DOKLADŮ —
TLUMOČENÍ U SOUDŮ — EMIGRAČNÍ
ZÁLEŽITOSTI — ZELENÉ KARTY —
OBČANSTVÍ — VEŘEJNÝ NOTÁŘ

Maruška ŠMELHAUSOVÁ
(JANDÁČKOVÁ)
16LETA ZKUŠENOST

656-2914

PRODEJ A KUPĚ MAJETKŮ.
V REALITNÍ KANCELÁŘI
Pav-Hanson — 795-7100

PÉČE O STROMY

ODBORNĚ PROŘEZÁVÁNÍ A
KÁCENÍ STROMŮ

Za přijatelné ceny.
Rozpočty zdarma. Plné pojištění.
LUMÍR J. ŠUBRT
5250 So. New England Ave.
Telefon 586-6693

ODBORNĚ KÁCENÍ

A PROŘEZÁVÁNÍ STROMŮ A
EVERGREENS A ŽIVÝCH
PLOTŮ ZA NEJLEVNĚJŠÍ CENY
Rozpočty zdarma. Úplné pojištění.
John Kovačič — 863-4219

BARVENÍ A PAPIROVÁNÍ

BARVENÍ A DEKOROVÁNÍ.
Vnitřní i venkovní, opravy a natírání plochých stěn, výměna řetězků v oknech a menší opravy. Poctivá práce, kvalitní materiál, rozpočty zdarma, pojištění.
FRANK MOITTL — tel.: 788-5066
Berwyn — ráno, večer i v neděli.

VYUČENÝ BARVÍŘ

(s evropskou zkušeností)
OLDŘICH KOJECKÝ
VNITŘNÍ I VENKOVNÍ BARVENÍ
Odborná, čistá a poctivá práce. Speciální vymazávání stěn a stropů před barvením. Pojištění. Rozpočty zdarma. Volejte po 5 hodině. Telefon TO 3-7834. — 1331 So. 61st Court, Cicero.

PLUMBAŘSKÉ PRÁCE

UNIVERSAL DOMOVNÍ
OPRAVY

* PLUMBING * HEATING
ČISTĚNÍ ODPADKOVÝCH
TRUBEK — Catch Basins..

652-4356

Chcete.
koupit
prodat
opravit
vyměnit
odvézt
pronajmout

Máte
problém?
\$ \$ \$

Zavolejte
226-3315, nebo
863-5315 ...
Uvidíte, že inserce
v Denním Hlasateli se Vám vyplatí!

STŘECHARSTVÍ

Střecharští SPECIALISTÉ

ZAVADIL ROOFERS

od roku 1930.

VOLEJTE MR. ZAVADIL

o bezplatné rozpočty

484-7987

OPRAVY TELEVISORŮ

WEST T.V. SERVICE
COLOR, BLACK & WHITE.
RADIO, PHONO.

Majitel FRANK ŠTÁLÍK,

2719 So. Cuyler Ave., Berwyn

484-4408



MAJETKY NA PRODEJ

JIŽNÍ CICERO — Novější dům
s dvěma byty, 3 a 2 ložnice. Stačí
\$4,000.

JIŽNÍ BERWYN — Dům s třemi
byty. — Výhodná investice, pouze
\$31,900.

DŮM s dvěma byty, 3 a 2 ložnice,
blízko Burlington stanice. \$37,900.

Volejte JOE ZACH — 863-8710
TWIN CITY REALTY
5838 Cermak Road, Cicero

NEJLEPŠÍ OKOLÍ CICERO

3 pokojové zděné bungalow. 1 blok
od 22. a 58. ulice. Aluminiové od-
kapové roury. Garáž. Ihned k stě-
hování. — \$31,500.

SVOBODA, 2134 So. 61st Court
OL 2-6110 anebo TO 3-2460

PRO OBCHODNÍKA — CICERO

22. a 57. ulice. Pěkný krám a 3
flaty 4—3—2 pokoje. Zděný maje-
tek. Výnos \$250.00 mimo krám.
Cena pouze \$32,500.

SVOBODA, 3739 W. 26th Street
LA 1-7038 — TO 3-2460

Spolkový věstník zábav

UPOZORNĚNÍ ČTENÝM SPOLKŮM

1-palcové oznámky počítáme ná-
sledovně: \$10.00 za první týden;
\$15.00 za 14 dní; \$20.00 za 21
dní, neb \$30.00 za celý měsíc.

GENERÁL ŠTEFÁNIK, Lóža 433,
W.F.L.A. Vás srdečně pozývá na
svoju prvú TANEČNÚ ZÁBAVU,
ktorú usporiada v sobotu, dňa 14.
decembra 1974, o 8:00 hod. večer,
v miestnostiach Slovensko Ame-
rického Klubu, 6801 W. Cermak
Rd., v Berwyne. Dobrá slovenská
kuchynia — prvotriedne občerst-
venie — príležitosť k výhre. Hud-
ba: Continental Trio. — Vstupné
\$2.00. Tešíme sa na Vašu účasť!
Vladimír Valašík, predseda. 7x7

SDRUŽENÍ ČS. EXULANTŮ V
CHICAGU srdečně vás zve na
VELKOU SYLVESTROVSKOU
ZÁBAVU 31. prosince t.r. ve Dvo-
raně SOKOLA TÁBOR, 16. ulice a
Clarence Ave., Berwyn. Dvě hud-
by Franka Zakrockého v hlavním
sále a Joe Škacha v dolejší míst-
nosti. Výborná kuchyně. Domácí i
importované nápoje. — Vstupné
\$4.00. Reservace stolů — 484-7703.

VÁNOČNÍ DOBROČINNÝ BA-
ZAR pořádá ČS. ŽENSKÁ NÁ-
RODNÍ RADA V EXLU, v neděli
15. prosince 1974 v místnostech
Peacock a Camelia budovy Olym-
pic, 6146 záp. Čermakova třída,
Cicero. Prodej vánočních ozdob,
dárků, uměleckých předmětů, ča-
jového pečiva a perníku. Teplé o-
bědy, buffet, darty a nápoje. Děts-
ký program a nadílka. Otevřeno
od 11:00 hod. dopol. do 6:00 hod.
večer. Vstup volný.

ZPRÁVY Z ANGLIE



Odzbrojování

Na nátlak levicových kruhů projednává britský parlament značné snížení národní obrany ve výši 750 milionů liber ročně. Toto snižování bude postupně pokračovat do roku 1981. Počet vojáků má být snížen o 10 procent. Omezení postihne hlavně letectvo a námořnictvo. Jako důvod je uváděno odstranění válečného napětí.

Pozn.: Komunistický blok udržuje jeden a čtvrt miliónu vojáků, NATO 830 tisíc. Země Varšavského paktu 24 tisíce tanků, NATO 8.700.

Trest smrti

Je opět projednáván v britském parlamentu na nátlak veřejnosti, pobouřené zvýšenou činností irských teroristů. Návrh zákona byl odmítnut v dubnu 1973-178 hlasy poslanců proti 320 a popravy byly odloženy. Tentokrát se přiklání k trestům smrti i bývalí odpůrci tohoto zákona.

Nápadná změna

Na Konferenci labouristické strany jsou nápadně reference jednotlivých řekníků, které nebyly přijaty obvyklými ovacemi přítomných. Neúměrné stoupání mezd, na příklad v říjnu o celých 22 procent, alarmuje labouristickou vládu. Stoupání mezd má odezvu v neúměrném stoupání cen denních potřeb. Odborné Unie naprosto odmítají jakékoliv zamrznutí mezd, bez ohledu na hospodářskou situaci, již tak kritickou.

Emigrace lékařů

Národní zdravotníci NHS má potíže s lékaři, kteří jsou znechuceni neustálým diktováním laičů. Celých deset procent lékařů hodlá emigrovat do zahraničí.

Situace v docích

Zaměstnanci v přístavech zavazují snížení produkce o 25 procent pozdním přicházením do zaměstnání. Dvanáct zaměstnanců v Antverpách vyložil 350 tun

zhoří oproti 50 tunám v Londýně. V Antverpách rovněž neexistují stávkové, které jsou v Británii zcela obvyklé.

Unie studentů

odhlasovala resoluci, aby byl odstraněn zákaz užívání cannabisu. Studenti university ve Stirlingu prohlásili, že Irové mají právo bojovat všemi prostředky proti britským imperialistům. Devadesát procent obyvatel Ulsteru hlasovalo pro setrvání sev. Irsko s Anglií.

Zamrznutí cen

Briská vláda hodlá uzákonit zamrznutí cen chleba, másla, čaje a později dalších potravin. V důsledku toho pekaři vyhlásili stávku. Cena chleba byla stanovena 14 a půl pence za bochník. Překročení této ceny bude trestáno.



HOROSCOPE

MRS. KATHERINE GIFTED READER

AND HOROSCOPE ADVISOR. — Will help and guide you in all your problems. If you're confused, lost and can't find your way, let me help you and guide you in all your problems in happiness and in life. In marriage, love, business and all speculations of life. All readings are guaranteed and private. Special half price reading till the holidays.

1012 SO. OAK PARK AVE., OAK PARK, ILL.
Convenient transportation.
848-9393
MLUVIM ČESKY

Vídeň, Rakousko. - Iránský zahraniční ministr Yamshid Amouzegar prohlásil na konferenci organizace vývozců surové nafty ve Vídni, že ceny surové nafty se musí normalizovat a že neočekává další zvýšení ceny surové nafty v roce 1975.

Bud' mlč, anebo řekni něco, co je lepší než mlčení.
Pythagoras

NENÍ BUMERANG JAKO BUMERANG

„Blbosti!“ bouřil ctižádostivý senátor Neville Bonner, jediný domorodý člen v australském parlamentě, „naše bumerangy létají dále, výše a rychleji!“

Celá Austrálie včetně parlamentu si vjela do vlasů pro otázku, zda jsou lepší bumerangy, jež vyrábějí australští domorodci, nebo ty, které Austrálie dováží ze Spojených států a prodává je jako suvenýry americkým turistům. Začal to světový mistr v hodu bumerangem Steve Sillady, který řekl: „Americké bumerangy jsou lepší.“

Senátor Bonner na to reagoval v parlamentě návrhem uvalit na dovážené bumerangy daň, „jež by domorodé výrobky chránila proti laciným napodobeninám“. A dovolení vyrábět je mají mít jen domorodí řemeslníci, kteří se tomu vyučili jako tradičnímu řemeslu.

To vyvolalo válku. Do Bonnera se pustil Sillady, který roku 1967 hodem 125 metrů získal světové mistrovství. „Američtí výrobci dbají, aby se bumerangy vracely do místa hodu. Domorodcům je to fuk, hlavně koukají, aby bumerangy hezky vypadaly a šly dobře na prodej.“

Na to následovala uvedená Bonnerova replika s neparlamentními výrazy a dovětek: „Naši domorodci vyrábějí bumerangy, které opíší dva plné kruhy, na několik vteřin se zastaví a pak padnou vrháči k nohám.“

Zatím je to nerozhodně. Prodej bumerangů ale během debaty stoupl o 20 procent ■ FATOS E FOTOS, Rio de Janeiro



Take stock in America.

Join the Payroll Savings Plan.

ISKA PAINT - WALLPAPER

6113 W. CERMACK ROAD, CICERO, ILLINOIS

656-2583-863-2453

KUBA - Klenotník

4052 ZÁP. 26. ULICE
I blok západně od Pulaski Rd.
Telefon: LAwndale 1-7275

U MACHŮ VÝBĚR VÁNOČNÍCH DÁRKŮ

pro celou rodinu, máme cenné zboží, které přijmou vám nákup zboží z Československa a jiných zemí.
VESELÉ VÁNOCE.

MACH Vánoce, dárky
3720 WEST 26th ST. 3p20m

ÚGTLIVA VÝZVA NA NAŠŮ VEREJNOST!

SLOVENSKÁ AMERICKÁ DOBROČINNÁ SPOLOČNOST V CHICAGU, ILLINOIS, láskave prosí svojich priateľov — podporovateľov o jejích Vianočný alebo Novoročný darček. Peniaze sú potrebné na dostavenie nášho Domu Odpočinku.

Prosíme, vyplňte pripojení ústrižok a pošlite poštovne na meno a adresu:

SLOVAK AMERICAN CHARITABLE ASSOC. OF CHICAGO
% WERCO — 2340 W. Nelson St., Chicago, Illinois 60636

Pripojene posielam(e) sumu čo vianočný darček

MENO

ADRESA

Pošlite poštovne na: Slovak Amer. Charit. Assoc. % Security Savings & Loan, 1209 Milwaukee Ave., Chicago, Illinois 60622.

TUZEX

poukazy a balíčky do Československa rychle a spolehlivě vyřizuje

VANĚK TRAVEL SERVICE

3707 W. 26. St., Chicago, Ill. 60623
Telefon ROckwell 2-2326

TUZEX



JÍDLA VAŘENÁ DLE DOMÁCIHO ZPŮSOBU - VZORNOU OBSLUHU

Importovaná piva, vína, likéry naleznete v útulné restauraci

CLUB MORAVIA v Moravském Domě

4142 WEST 26th STREET, CHICAGO, ILLINOIS

Otevřeno každý den mimo pondělka od 4:00 hodin odpo. Jídla od 4:00 hod. odpo. do 8:30 hod. večer. V neděli od 12:00 hodin v poledne do 7:30 hodin večer.

DENNÍ HLASATEL 9.
13. PROSINCE 1974



CITIZEN

SAVINGS & LOAN ASSOCIATION
3917-18 W. 26th ST.
CHICAGO, ILL. 60623
RO. 2-1264
GEO. C. BASTA, PRESIDENT

NEJLEPE SE NAJÍTE V ČESKÉ RESTAURACI BOHEMIAN RESTAURANT COLONY HOUSE

Otevřeno každý den od 11:00 hod. dopol. do 8:00 hod. večer. V SOBOTU ZAVŘENO!
V neděli otevřeno od 11:00 hod. dopol. do 8:30 hod. večer.
9163-65 W. CERMACK RD. NORTH RIVERSIDE
Telefon 447-7524

TUZEX vždy vítaný

Nejvhodnější dárek pro Vaše příbuzné a známé v Československu je TUZEX, dárkový poukaz anebo balíček.

Rychle a spolehlivě je zařídí

HEGER Travel Bureau, Inc.

6118 West Cermack Road, Cicero, Illinois 60650
BI 2-3590 TO 3-4774

Enjoy Cool Comfort

IN YOUR WASHABLE RUPTURE-EASER

for comfortable, functional support

SWIM, BATHE, WORK AND PLAY IN IT

\$6.95 LEFT OR DOUBLE RIGHT SIDE \$8.95

RIEDL PRESCRIPTION PHARMACY

3156 W. 26th St., Chicago, Ill. 60623
Telefon BISHOP 7-7550

CZECHOSLOVAK ANTIQUE ROYAL CHINEWARE

The finest for 12 over 100 pc., value \$2,000.00. Part of estate.

COME TO SEE IT. MACH CHINA DEPT.

3120 WEST 26th ST. 27p20m

Pro nejlepší výsledky zadajte oznámku do Denního Hlasatele

Napsala pi. WOODOVÁ:

LADY ISABELA

(EAST LYNNE)

Z angličtiny volně přeložil JOS. ČERMÁK

Vilson řekla, že věděla, že to byl zlý člověk, dříve ještě, nežli nám vzal mamu. Tatínek potom řekl, že se nesmím jmenovat Isabelu, ale jenom Lucy. Víte, moje maminka se též nazývala Isabela."

"A jak víš, že to otec tvůj tak nařídil?" otázala se Isabela jako ze sna.

"Já ho slyšela, bylo to v noci — řekl to Joyce a ona to pak rozkázala ostatním služebným. Jednou jsem se podepsala na školní práci Isabela Lucy a tatínek jméno Isabela přeškrtnul a nařídil mi, abych to okázala slečně Manningové. Od té chvíle musila jsem se podepisovat jenom Lucy a když jsem se tážala slečny Manningovy, proč tak musím činit, odpověděla, že otci se to druhé jméno lépe líbí."

Isabela nebyla s to, aby zastavila proud řeči malého dítěte, ač každé slovo jeho vnika- lo jí do srdce jako břitký nůž.

"Lady Isabela byla naší pravou maminkou," dodalo děvčátko, "tahle ji není."

"A máš ráda nynější svoji matku, jako jsi milovala tu první?" zašeptala Isabela.

"O, já měla svoji maminku moc a moc ráda," zvolalo děvčátko, sepnuvši své malé ručky jako k modlitbě, "ale Wilson mi řekla, že ji více nesmím mít ráda a teta Cornelia také to řekla. Wilson povídala mi jednou, že kdyby nás maminka byla měla ráda, že by od nás nebyla odešla."

"Wilson to řekla?" tážala se Isabela.

"Ano, ona povídala, že kdyby byla nás měla ráda, že by se tím ošklivým člověkem nedala odvést. Ubohá maminka — ten ošklivý člověk ji musil asi moc ubližovat, protože umřela. Často, když tak ležím večer a nemohu usnouti, vzpomínám na maminku a tu si myslím, zdali ji ten člověk opravdu bil a proč asi tak záhy umřela? Když jsme slyšeli, že zemřela, přišla k nám tahle nová maminka. Tatínek nám řekl, to že bude nyní naše maminka na místo lady Isabely a že ji musíme mít hodně rádi."

"A milujete ji?" otázala se Isabela dychtivě. Malá Lucy zavrtěla svojí kučeravou hlavou.

"Ne tak, jako tu první maminku," odpověděla upřímně.

Joyce opět vstoupila, aby nové vychovatelce ukázala školní místnost a všichni povstali, aby ji následovali. A když Isabela přistoupila k oknu a vyhlédla do parku, spatřila Carlyle, a, kterak opouští dům a Barbora, na jeho rámě zavěšená, vyprovází jej až k parkovní bráně.

Tak jindy Isabela také činila — tak zavěšena v jeho statné rámě kráčela po jeho boku — leč ty doby minuly a nevrátí se více.

(Pokračování)

**Filatelistická hlídka**

ŘÍDÍ VÁCLAV ŠÁNA

**V neděli schůze a bursa známek českoslov. filatelistů a zajímavosti ve filatelii**

První československý filatelistický klub v Americe pořádá svůj výroční schůzi a bursu známek tuto neděli, dne 15. prosince 1974, přesně v 9:00 hod. ráno, v dolejší místnosti české školy T. G. Masaryk, 5701 záp. 22. place v Ciceru.

Všichni členové jsou žádáni, aby se do této schůze určité dostavili a podíleli se na důležitém jednání. Jelikož je tato výroční, tak je pravidlem volit nové úředníky pro příští rok.

Při této příležitosti si dovoluji jménem klubu upřímně poděkovat Vydavatelstvu Denního Hlasatele za uveřejňování po celý rok tajemnickových článků oznamujících klubovní schůze a co je nového ve filatelii. — Prejeme Vydavatelstvu a zaměstnancům tohoto českého časopisu veselé svátky vánoční a mnoho zdraví a štěstí v novém roce 1975 a hlavně nových oznamovatelů a odběratelů.

Zveme všechny milovníky filatelie a mládež na naše bursy známek, které se konají každou druhou neděli. Na bur- sách si můžete koupit za levné ceny známky různých zemí k doplnění vašich sbírek.

Upozornění členům, kteří si objednávají čs. známky prostřednictvím klubovního nákupu: počítejte kol. Antona Dragouna aby tyto si vyzvedli u něj. Právě obdržel novou zásilku čs.

známek a proto si je u něj určité vyzvedněte.

Co vydá poštovní úřad OSN v příštích měsících?**V NEW YORKU:**

22. listopadu vyjdou 2 známky "Zákon moře (Law of the Sea)" v hodnotách 10 centů a 26 centů a "1974 Souvenir Folder", v ceně \$2.30.

V ŽENEVĚ:

22. listopadu vyjde 1 známka "Zákon moře" (Law of the Sea), v hodnotě F.s. 1,30 (44 centů) a "1974 Souvenir Folder", v ceně \$2.30.

PROGRAM Pošty Spojených národů, co hodlá vydati v roce 1975:

V NEW YORKU:

Program pošty Spojených národů, co hodlá vydati v roce 1975:

10. ledna: 8c poštovní listek; 11c a 18c letecký poštovní listek; obálka s natisnutou 10c známkou (velikost pravidelná a velká); obálka s natisnutou 13c leteckou známkou (velikost pravidelná a velká) a 18c "airletter".

14. března vyjdou dvě známky "Peaceful Uses of Outer Space", v hodnotách 10c, 26c a vzpomínková karta (Souvenir card) v ceně \$1.00.

9. května vyjdou dvě známky "International Women's Year", v hodnotě 10c a 18c.

26. června vyjdou dvě známky "United Nation 30th Anniversary", v hodnotě 10c a 26c a aršík vydaný v New Yorku s těmito dvěma známkami.

22. září vyjdou dvě známky "Namibia", v hodnotě 10c a 18c.

21. listopadu vyjdou 2 známky U.N. Peace-keeping Operations", v hodnotě 10c a 26c a vzpomínková karta (Souvenir card) v ceně \$1.00 a 1975 Souvenir Folder — New York.

V ŽENEVĚ:

14. března vyjdou dvě známky "Peaceful Uses of Outer Space" v hodnotě F.s. 0,60 (20 centů) a F.s. 0,90 (31 centů).

9. května vyjdou dvě známky "International Women's Year", v hodnotě F.s. 0,60 (20 centů) a F.s. 0,90 (31 centů).

26. června vyjdou dvě známky "United Nation 30th Anniversary", v hodnotě F.s. 0,60 (20 centů), F.s. 0,90 (31 centů) a aršík vydaný v Ženevě s těmito známkami.

22. září vyjdou dvě známky "Namibia", v hodnotě F.s. 0,50 (24 centů) a F.s. 1,30 (44c).

21. listopadu vyjdou 2 známky U.N. Peace-keeping Operations", v hodnotě F.s. 0,60 (20 centů) a F.s. 0,70 (24 centů) a 1975 Souvenir Folder — Geneva.

Nové celiny Spoj. Národů - 10. ledna 1975**New United Nations Stationery 10 January 1975**

5-cent postal card
11-cent air mail postal card
18-cent air mail postal card
10-cent pre-stamped envelope (large and standard sizes) — price: 11 cents
13-cent pre-stamped air mail envelope (large and standard sizes) — price: 14 cents
18-cent air letter sheet

UNPA Catalogue 1974

The United Nations Postal Administration has issued an up-to-date catalogue of all its commemorative, definitive and air mail stamps, postal stationery and souvenir cards, issued between 1951 and 1974. All UN/New York and UN/Geneva issues are included under separate headings.

FULL-COLOUR INSERT

The catalogue also contains a special four-page, colour insert of all the stamps listed. The catalogue may be obtained from the United Nations Postal Administration, United Nations, New York, N.Y. 10017, priced at \$0.95 each, or from your favourite stamp dealer. The catalogue cannot be obtained through the Customer Deposit Service. Customers with accounts must order the catalogue separately.

World Population Year Souvenir Card

The last day of sale of the World Population Year souvenir card will be 18 January 1975.

The cards are available as follows:

Mint	\$1.00
Cancelled/New York with 10c stamp affixed	\$1.15
Cancelled/Geneva with 60-centime stamp affixed	\$1.25*

Limit of five (5) cards to a customer in each of the three categories.

Price subject to fluctuating exchange rate.

UNITED NATIONS POSTAL ADMINISTRATION
United Nations, New York, N.Y. 10017

VÁNOCE, VÁNOCE PŘICHÁZEJÍ....

pravě došly včas velké zásilky z Čsl. a jiných zemí:

Karlovarské oplatky (s oříšky) v plechovce, \$1.95, poštou \$2.95.

K zavěšení na vánoční stromky: SALONKY (bonbony) v stříbrném a bílém balení, krabice \$2.05, poštou \$3.05.

Čokoládové zárovky v pestrých staniolích, kus 20c, pošt. nejmenší 10 kusů vyplacené \$3.00. V originálním obalu 100 kusů \$19.50 — poštou \$21.50.

Mikuláš (Santa Claus) hlavičky 39c, pošt. nejmenší 6 kusů \$3.00. — Malé v barevném staniolu, kus 19c, poštou nejmenší 10 za \$2.50.

Větší kus 75c, pošt. \$1.25. Největší \$1.25, poštou \$1.75.

Dukáty (čokoláda) v zlatém staniolu v pleteném sáčku, velký dukát 3x3 in. a 4 menší, 39c, poštou nejmenší 5 kusů \$2.50.

ČOKOLÁDOVÉ ozdoby ovocných tvarů (7 rozdílných), kus 19c, pošt. nejmenší 20 kusů \$3.00. — Krabice 36 kusů \$15.00 poštou \$16.50.

Doporučujeme objednávky dle našeho sestavení, jako ukázkou bohatého výběru (i neuvedených) sladkostí v cenách: \$5.00, \$8.00 a \$10 v dárkové krabici.

Kuřácká soupěra z čokolády (cigarety, doutníky, dýmky, špička atd.), \$1.19, poštou \$1.59.

Čokoládové svíčky k postavení (7 in. vysoké) ze Švýcar, kus 69c, v krabici 10 kusů \$6.50, pošt. \$7.50. Lízátka pro děti na tyčince ve 2 velikostech: menší kus 3c, poštou nejmenší 25 za \$1.25. Velký kus 10c, pošt. nejmenší 25 za \$3.75.

Marcipan (mandlové těsto) většínou tvaru ovoce v úhledných krabičkách a úpravě co dárek v cenách: \$1.59, poštou \$1.95. — \$1.85, pošt. \$2.25 — \$2.95, pošt. \$3.45. — V tyčinkách v cenách: 25c, 29c, 35c, 55c a 95c, poštovné průměrně 10c na kus. Poštou nejmenší dle vašeho výběru za \$5.00.

Bonboniery z Holandska a Švýcar v cenách: \$3.75, \$4.50, \$7.50 a \$12.50 — poštou o \$1.25 více. Velejemná čokoláda v dárkové úpravě, nejlepší kvality v trhu.

ČOKOLÁDOVÉ KAFÍČKO s rumovou příchutí, 1 lb. \$2.65, poštou \$3.80. — 5 lb. krabice \$12.75, poštou \$14.50.

VÁNOČNÍ KARTY české, slovenské, anglické a v jiných řečích. — Největší výběr.

TUZEX

Potravinové balíčky heze cla nebo dárkové poukazy do Československa — vyřizujeme nejrychlejší cestou — spolehlivě a zaručeně. Semtam zdarma.

Prvotřídní sušené houby — výborné chuti — zvláště dobré na bramborovou polévku, omáčky, "kubu", k masu atd.

1 libra \$15.00, poštou \$16.25
½ lib. \$ 7.95, poštou \$ 9.10
¼ lib. \$ 4.25, poštou \$ 5.25

KRISTÁLOVÉ SKLO ve výběru, jaké nikde jinde nenaleznete.

KRÁJEČE KNEDLÍKŮ z ČSR, nerezavějící, lehký a velmi praktický, \$5.75, poštou \$7.00.

Hudebniny, slovníky a "moře" českých knih. — Žádejte seznam. Přijďte si prohlédnouti náš obchod, budete vítáni.

REKORDY — české a slovenské ve velkém výběru, žádejte seznam. (Zákazník ve státu Illinois upozorňujeme, aby na každý \$1.00 zasílal o 5c více na státní daň.)

F. PANCNER

6514 WEST CERMAK ROAD,
BERWYN, ILLINOIS 60402

CIVIC SAVINGS & LOAN ASS'N.

3522 W. 26th STREET,
CHICAGO, ILL.

Tel. LAWndale 1-6200

Vaše úspory pojištěny
do \$40,000

ROBERT I. VANĚK,
president

1pxm

Nejlépe si pochutnáte V ČESKO-AMERICKÉ RESTAURACI

THE DUMPLING HOUSE



Otevřeno každý den
od 11:00 hod. dopol
do 7:30 hod. večer.
V sobotu zavřeno.

Denně čerstvá
jídla.

Srdce vás zve
Marie Čihulová

4109 SO. HARLEM AVE.,
STICKNEY, ILL.

Tel. GUnderson 4-9633

14lxm

PODZIM je TADY MARINA TAKY NEJLEPŠÍ PERMANENTS

Gu.4-1118

MARINA'S
BEAUTY SALON

Home of the finest
permanent waving
Visit Marina's new
salon



6234 Cermak Rd., Berwyn, Ill.

10pxm

BERWYN NATIONAL BANK

JEDINÁ ČESKÁ BANKA
7112 W. CERMAK ROAD
BERWYN

Telefon ST 8-4700

Pondělí, úterý, čtvrtek 9 ráno do 3 odpo. Ve středu zavřeno. Pátek 9 ráno do 3 večer. Sobota 9 ráno do 1 odpoledne.

15lxm

PAUL'S BODY SHOP

5234 WEST CERMAK ROAD,
CICERO, ILLINOIS 60650

Volejte 656-4477

Talčí se na p. SVAČINU. 1pxm

Učto svoje děti česky,
budou vám jednou
vděčný

Napsal ÚPTON SINCLAIR:

Jimmie Higgins

ROMÁN

Pak kráček dolů do doutníkářského obchodu soudruha Stankewitze, vyhublého malého rumunského žida, jenž žil v Evropě a měl mapu a ukazoval Jimmiemu, kde je Rusko a proč Německo táhlo přes Belgii a proč Anglie musela zakročiti. Bylo dobré mít přítelem člověka zcestovalého a znalce řeči — zvláště, když se boje soustředily kolem takových míst jako Přemysl a Přezsnyez.

Pak každého pátku večer konala se schůze místní organizace. Jimmie přicházel první, dychtiv slyšet každé slovo lépe informovaných soudruhů, aby tak doplnil vzdělání, jež společnost tak krutě zanedbala.

Válka trvala sotva několik týdnů, když hlava Jimmieho dostala se ve stav naprostého zmatku; nikdy by nebyl pokládal za možné, aby lidé měli tolik protichůdných názorů a trvali na nich s tak vášnivou průdkostí. Zdálo se, jakoby spor světový byl v malém vybojován v Leesville.

Ve třetí schůzi při počátku války vstal zámožný soudruh dr. Service a svým působivým řečnickým hlasem žádal, aby místní organizace zaslala telegram národnímu výkonnému výboru strany, žádající o protest proti vpádu do Belgie, jakož i telegram prezidentu Spojených Států, žádající ho, aby učinil totéž. Jaká to pak vznikla mela. Soudruh Schneider, pivovarský dělník, chtěl vědět, zdali místní organizace leesvillská kdy protestovala u národního výkonného výboru proti invazi Irska. Zádala kdy socialistická strana prezidenta Spojených Států, aby zachránil před útiskem Egypt a Indii?

Soudruh dr. Service, jenž zůstal stát, počal vášnivě odsouzení činů prováděných německým vojskem v Belgii, při čemž rumunská tvář soudruha Selmeidra zřalověla. Ptal se, zdali všichni lidé nevědí, že Francie první vpadla do Belgie a že Belgičané vítali Francouze? Nebyly belgické pevnosti obráteny proti Německu? Ovšem, odpovídal doktor. Ale co na tom? Je to zločin, ví-li člověk, kdo ho napadne?

Sladovník s fialovým obličejem zeptal se, nedbaje této otázky: Což neví celý svět, že Francouzi zahájili válku bombardováním německých měst z aeroplánů? Soudruh doktor, jehož tvář také zřalověla, odpověděl, že celý svět ví, že je to pohádka rozestlaná německou propagační mašinou. Jak to může celý svět vědět? křičel Schneider. Z censure kabelů kontrolované britským zlatem?

Jimmie byl velmi rozčilen tímto sporem. Jediná nespás byla, že sledoval se býti v souhlase s oběma stranami a měl chuť oběma tleskat. A také tleskal přítomnému řečníku, mladému Emilu Forstovi, bledému, štíhlému a světlovlasému mladíku, kresličovi z továrny na koberec. Emil byl z těch, kteří zřídka povznegli hlasu ve schůzi, ale když tak učinil, tu poslouchán byl s pozorností, neboť studoval i přemýšlel; hrál na flétnu a jeho otec, rovněž člen organizace, hrál na klarinet, takže oba byli neocenitelní při "společenských večerech." Svým klidným, nevšádným hlasem vysvětloval, že není lehké lidu v Americe poropiti dilemma německých socialistů v nynější krizi. Musíme pamatovati, že Němci bojují nejen s Anglií a Francií, nýbrž i s Ruskem; a Rusko je velká, polocivilisovaná země pod nejkřutější snad vládou na světě. Jak by asi bylo Američanům, kdyby nahoře v Kanadě bylo tři sta milionů lidí nevědomých, zotročných a sehnanych ve velkou vojska?

Dobrá, odpovídal dr. Service. Ale proč potom nebojují Němci proti Rusku a nenechají Francii a Belgii s pokojem?

Protože, odpověděl Emil, Francouzi by toho nedovolili. My v Americe pokládáme Francii za republiku, ale musíme pamatovati, že je to republika kapitalistická, národ ovládaný bankéři: ti bankéři pak utvořili alianci s Ruskem, jejímž jediným možným cílem je zničení Německa. Francie půjčila Rusku kolem čtyř bilionů dolarů.

A pak vyskočil Schneider. Ano, a ty peníze opatřily děla a střely, které nyní pustoší Východní Prusy, rodnou zemi Selmeidrovu.

(Pokračování)

DENNÍ HLASATEL 11.
13. PROSINCE 1974

1974 ZÁJEZDY DO ČESKOSLOVENSKA

k úplné vaší
spokojenosti vyřídíme.

Hegrov výpravy na HAWAII
každý měsíc, jednotlivě
kdykoliv.

Na Vaše požádání pomůžeme
vyřízení návštěvy Vašich pří-
buzných do U.S.A.

VAŠE CESTOVÁNÍ
KAMKOLIV — KDEKOLIV.

Další informace u

**HEGER Travel Bureau
Inc.**

6118 WEST CERMAK ROAD
CICERO, ILLINOIS 60650
TO 3-4774 BI 2-3590

8pxm

SECOND FEDERAL SAVINGS

Cor. 26th Street
& Pulaski Road
CHICAGO, ILL. 60623

10pxm

Restaurant Czechoslovak

JOSEPH TOMA, majitel

ČESKO-AMERICKÁ JÍDLA

Pravá česká svíčková

Bramborové knedlíky deuně

Dršťková ve čtvrtku

Ovocné knedlíky v pátek

JÍDLA MOŽNO VZÍT DOMŮ

Od úterý do neděle otevřeno od 12:00
hodin v poledne do 8:00 hodin večer.
V PONDĚLÍ ZAVŘENO.

6012 WEST 26th STREET

656-9781 8pxm

CHRAŇTE SVOJE ZDRAVÍ

Pijte Kaučého Bylinné čaje. První
čaj proti kašli a rýně, cena \$1.25, po-
stou \$1.50. — Formula 10 pro zajištění
a hluboké choroby, cena \$2.75, po-
stou \$3.00. — Bylinný čaj proti zácpě
\$1.50, poštou \$1.75.

KAUCKÝ'S PHARMACY

6345 W. 26th St. Berwyn, Ill. 60402

15lxm

SPACE HEATERS

plynové vytápění pro 1, 2, 3, 4, 5, 6
světlíků. Kuchyňská kamna. Refrigerato-
ry. — Kuchyňské kabinety vesebo
druhu.

MACH-NÁBYTEK

3720 W. 26th STREET 29fxm

OPTOMETRISTÉ

DR. CLEMENT G. RYBÁČEK

REGISTROVANÝ OPTOMETRISTA

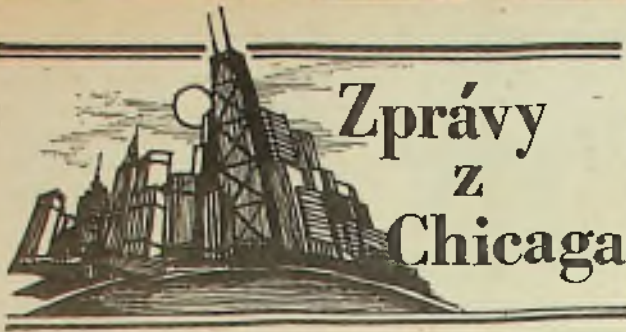
E. J. KORVETTE BLDG.

Harlem u Cermak Road,

NORTH RIVERSIDE, ILLINOIS

Telefon 442-1700, Ext. 219

Pondělí, úterý a čtvrtek 12 v poledne do
9 večer. Sobota a středa 12 v poledne do
9 odpo. v pátek 12 v poledne do 5 večer
Byl by pro jednotné vidění dohodované
jehem jedné hodiny. 21lxm



Zprávy z Chicaga



Kousek Chicaga... Fotografie dnes největšího věžového mrakodrapu světa SEARS TOWER. Věž měří 1.454 stop a kanceláře jsou umístěny ve 110 poschodích tohoto obrovského mrakodrapu. Věž stojí na rozloze

4,5 milionů čtverečních stop a jediné budova Pentagonu může co do rozlohy s věží Sears soutěžit. Pentagon se totiž rozkládá na ploše 6,5 milionů čtverečních stop.

Krutost a zabíjení

●● Denní tisk se opět zabývá případem psích zápasů, o kterých jsme referovali v našem listě během letních měsíců. Zmínili jsme se, jakým způsobem je takový pes od mládí trénován, aby byl pro zápasy připraven. Už tehdy jsme vyjádřili svůj odpor k tomuto "sportu". Zvířata jsou trénována za vysloveně krutých podmínek a jsou ke krutosti vedena. Pes, který je pro zápasy trénován má k dispozici denně až 20 štiňat, nebo koťat, které trhá a zabíjí. Do těla přitom dostává zvláštní drogy, které v něm podněcují zabíjecí temperament. Když dojde k zápasu, rve se pes se svým psím druhem a to tak dlouho, dokud jeden z nich nepadne k zemi víceméně roztrhaný, krvácející s polámanými kostmi. Tento pes je pak na místě odstřelen a mnohdy je odstřelen i vítěz, když pro zranění, která zápasem utrpěl se stává nepotřebným. Ale mnohdy je také předurčen k další krutosti a sice po krátkém vyléčení z ran slouží jako terč pro trénování dalšího psa. stává se tedy obětí k roztrhání. Pes před zápasem je mnohdy ještě ke krutosti provokován mučením, jako picháním a štípáním do slabin.

Proti tomuto "sportu" se postavila liga zvířat, organizace proti krutosti, společnost majitelů psů, psi kluby, veterinářské organizace a další. Případem po celých Spojených státech se začaly zabývat policejní a soudní autority. Všude probíhalo pečlivě

vyšetřování i za pomoci tisku. Bylo zjištěno, že ve Spojených státech existuje asi 50 tisíc občanů, kteří jsou ve spojení s tajnými kluby, které pořádají psí zápasy. Do psích arén se platí vstupné a jsou uzavírány vysoké částky na "vítěze" a to od \$500 až \$5.000. K psím zápasům se používá především rasy Staffordshire Terrier.

V Cook County se případem začal zabývat U.S. Atty. Bernard Carey, ve spolupráci s Thomasem Stephensonem, 22 letým, který sloužil jako krycí agent a ředitelem American Dog Owners Association, panem Duncanem Wrightem. Záležitost se dostala před soud.

Zatím byli obviněni: Patrick Bodzianowski, 35 ti letý z 17101 S. Oleander Ave. Tinley Park. Povoláním nástrojč. člen American Kennel Clubu od roku 1973. Bodzianowski se zabýval chovem Staffordshire terrierů i jejich výcvikem k zápasům. Vychovával svoje psy způsobem shora uvedeným, používal drogy k rozvášnění psů a používal i další metody, jako, že zabíjel holuby utižením hlavy a jejich krev stíkal na svého psa, aby v něm vzbudil touhu po krvi. Bodzianowski vešel ve styk s Thomasem Stephensonem, který předstíral zájem o zápasy a zakoupil si k těmto psům z chovu Bodzianowského. Takto pak měl možnost poznat pravdu. Když se případ dostal před soud, Bodzianowski se dopátral pravdy a vyhrožoval Stephensonovi i jeho rodině, bude-li svědět proti němu u soudu, neb bude-li

vypovídat o psích zápasech.

Bodzianowski byl obviněn z krutého zacházení se zvířaty, z podporování ilegálních psích zápasů, z vyhrožování Stephensonovi, z křivě přísahy. Bude-li velkou porotou shledán viným, může jej očekávat trest až 18 let vězení a 61 tisíc dolarů pokuty.

Druhým obviněným byl Anthony Sykes, 35 ti letý z 1120 W. Taylor Str. Lyons, majitel nočního klubu v Lyons a podporovatel psích zápasů. I tento byl obviněn z krutosti vůči zvířatům, z křivě přísahy a z uzavírání vysokých částek. Bude-li odsouzen, pak může dostat až 6 let vězení a 60 tisíc dolarů pokuty.

Obviněn byl současně Timothy Coffey, 22 letý z 7800 S. Nagle Ave. Burbank, spolujitel C & S. Scerw Co. a majitel továrního objektu na 5315 East Ave. Countryside, kde se konaly zápasy. Tento muž byl obviněn, že pronajímá prostor k zápasům a napomáhal k ilegálním hrám za peníze. Tohoto očekává asi jeden rok vězení a pokuta tisíc dolarů.

Na případu se stále ještě pracuje a o dalším šetření bude referováno.

Dne 11. listopadu t.r. probíhaly rozhovory o psích zápasech na televizi, kanál 6,5 "Mike Douglas Shaw". Byl to velmi zajímavý pořad a byly promítány i záběry ze zápasu. Skutečně velmi nechutné. Podle potlesku z řad veřejnosti bylo jasné, že většina odsuzovala tento způsob podivného "sportu".

Ostatně jak může normální člověk, který nemá vyslovené sadistické nebo perversní sklony, nebo který není vysloveně duševně nemocen schvalovat tento "sport". Jak ostatně lze krutost vůbec nazvat sportem. Nikdo na světě mi nevymluví, že člověk, který je schopen provádět takovou krutost na zvířatech a radovat se ze zabíjení a mučení zvířat by nebyl schopen s klidným svědomím zabíjet, případně mučit člověka. Proto rozhodně tento druh lidí není a nemůže být vítán v normální lidské společnosti.

Postřelen a zatčen

■ ■ Howard Thomas, 20 ti letý z 1628 W. 93rd Str., byl postřelen policistou do pravé nohy, na schodišti u 2030 S. State Str., když se pokoušel o útek a sám začal střílet po policii.

Thomas ještě se svým společníkem se pokusil o ozbrojený přepad a loupež pana Nathana Yosta, 27 letého, když tento se vracel po nákupu do svého auta. Pan Yosten začal s Thomasem zápasit a mezitím jeho společník utekl.

Policie projížděla kolem a

NA VÁNOCE
HŘIBKY — VÁCLAVKY
Mak melem zdarma, krmín, kroupy
trhané i velké, heřmánky, Francovka
a všechny kuchyňské potřeby.

MACH IMPORTERS
2720 W. 26th STREET Spxm

Sport

Řídí PEPA MALEČEK



SPARTA

nešťastně vyřazena

Mrazivě nedělní počasí odradilo hodně příznivců a tak jen ti nejvěrnější viděli boj mladé Sparty proti zkušeným Olympic. Sparta podlehla 1:3, ale opět ukázala, že nastoupená cesta je cestou správnou. Mladí hráči byli Olympic vyrovnaným soupeřem a při troše štěstí, nebo menší dávce smůly, mohli odejít ze hřiště jako vítězové.

Utkání začalo střídavými útoky a obě mužstva několikrát ohrozila brankáře. Ve 20. minutě se nádherně uvolnil mladý Rys, nečekaně a tvrdě vystřelil. Jeho střelu stačil brankář Banach jen vyrazit a dobíhající Tsoukalas dopravil míč do sítě. Sparta se zakousla do soupeře a získala mírnou převahu. Řekové se však brzy opět vzpamatovali a snažili se o vyrovnání. Jejich akce byly líbivé, ale vcelku neúčelné. A tak k vyrovnání musela dopomoci Sparta sama, když centrovaný míč Ďuriš nešťastně usměrnil do vlastní branky. Brzy na to Mirek Rys Jr. obešel i brankáře, z těžkého úhlu vystřelil, ale obránce Olympic na brankové čáře zachránil! Poločas skončil 1:1 a druhý začal pro Spartu ještě nešťastněji než první skončil. Již v 5. minutě se dostal ke střele

všimla si zápasících mužů. Potom začala Thomase, který se dal na útek pronásledovat.

Zraněný Thomas byl později nalezen a zatčen u své přítelkyně v bytě v 10 poschodí v Hillard Housing Project

Thomas se nachází pod policejním dohledem v Mercy Hospital s průstřelem nohy. Byl obviněn z ozbrojené loupeže. Byl u něho nalezen 38 kalibrový revolver a 12 dolarů, které se mu podařilo odcizit panu Yostenovi.

□□□



Havelka a jeho falšovaný míč skončil v bráně zcela špatně reagujícího brankáře Stasiewiczze. Sparta se snažila o vyrovnání, ale to nepřicházelo. Několik dobrých šancí zůstalo nevyužito. Naděje Sparty na vyrovnání a tím i na sehrání nastaveného času a eventuelní postup, byla pohřbena deset minut před koncem, kdy právě křídlo Řeků uniklo a jeho centur dopravil nabíhající útočník hlavou do sítě po třetí. Radost Olympic po tomto úspěchu dokazovala, že s tak těžkým zápasem nebylo počítáno.

Sparta v sestavě Stasiewicz-Keller, Ďuriš, Rys, Crayton-Sioras, Fajkus, Tsoukalas-Mihailovic, Brkljacic, Rys, jr. - ve druhém poločase místo Mihailovice Vlčanský, podala na tvrdém zmrzlém terénu dobrý výkon. Mužstvo Olympic bylo však vyzrálejší a proto i zvítězilo.

Sparta měla smůlu, že brankář Stasiewicz neměl tentokrát svůj den. Druhá branka padá plně na jeho konto. Pro mladé obránce Craytona a Kellera byl zápas dobrou školou. Potřebují ještě více tvrdosti a samostatně i zkušenosti. V záloze byl nejlepší Fajkus, který vykonal i velký kus práce v bráně. Sioras na pravé straně byl lepší než Tsoukalas na levé. Mihailovic v úvodu hrál bojácně a Vlčanský v druhém poločase podal lepší výkon. Naznačil, že při poctivém tréninku by mohl být opět tím "starým" obávaným střelcem. O kvalitách Miro Ryse, juniora není třeba pochybovat. Jeho pohotovost ve střelbě je obdivuhodná. Měl však dobré protihráče, trochu smůly a hlavně špatný terén, proto nebylo jeho snažení stoprocentně využito. Brkljacic si musí ještě zvyknout na nový styl hry, stále drží dlouho míč.

Olympic postoupil tedy do semifinále Illinoiského U.S. Open Cupu, kde jeho soupeřem bude Green White. Ve druhém semifinále se utká Lions s překvapivým vítězem nad Croatans, řeckým Herculos. Zápasy jsou na pořadu 22. prosince.

Sparta má teď trénigovou přestávku a na hřiště se vrátí v polovině ledna.

SPECIAL

Každý weekend máme něco
chutného. — Tyto speciály vám
ušetří peníze.

CHUTNÉ PEČIVO JAKÉ PEKLA
MAMINKA DOMA, NAJDETE V NAŠI
PEKÁRNĚ.

OTEVŘENO OD 6:00 HODIN RÁNO DO 9:00 HODIN VEČER — V SOBOTU
OD 6:00 HODIN RÁNO DO 6:00 HODIN VEČER NIMO NEDĚLE.

MINÁŘÍK BAKERY

5832 W. Cermak Road, Cicero, Ill. • Tel. OL 2-2854

1pxm